



HISZPA
POLSKA
2019

Cykl corocznych *Spotkań polsko-hiszpańskich*, organizowany przez Wydział „Artes Liberales” Uniwersytetu Warszawskiego, Ambasadę Hiszpanii w Polsce oraz Instytut Cervantesa w Warszawie, ma na celu umożliwienie debaty polskich i hiszpańskich ekspertów na tematy ważne z punktu widzenia historii i kultury obydwu krajów.

Debaty te traktują o Polsce i Hiszpanii, analizowanych osobno oraz w ujęciu porównawczym, przewyciążając tradycyjne badania kontaktów bilateralnych. W 2018 r. rozpoczęliśmy cykl *Spotkań* analizą wyzwań i aspiracji obydwu krajów w kontekście europejskim i globalnym w szeroko rozumianym wieku XIX, od rozpoczęcia Rewolucji Francuskiej do zakończenia I wojny światowej. Drugie *Spotkanie* wpisuje się w refleksję nad stuleciem polsko-hiszpańskich stosunków dyplomatycznych, przywróconych 20 maja 1919 r.

El ciclo anual de *Encuentros hispano-polacos*, organizado por la Facultad “Artes Liberales” de la Universidad de Varsovia, la Embajada de España en Polonia y el Instituto Cervantes en Varsovia, tiene como fin animar el debate entre expertos españoles y polacos sobre temas destacados de la historia y la cultura de ambos países.

Los debates versan sobre España y Polonia, con un enfoque comparativo, superando el tradicional planteamiento de las relaciones bilaterales. En el año 2018 el ciclo se abrió con el análisis de los desafíos y aspiraciones de los dos países en el contexto europeo y global en el siglo XIX, entendido de manera amplia, desde el inicio de la Revolución Francesa hasta el final de la Primera Guerra Mundial.

El segundo *Encuentro* se inscribe en la reflexión sobre el centenario de las relaciones diplomáticas hispano-polacas, restablecidas el 20 de mayo de 1919.

SPOTKANIA POLSKO-HISZPAŃSKIE



Warszawa / Varsovia 21–22 maja 2019 r. / 21-22 de mayo de 2019



ENCUENTROS HISPANO-POLACOS

Wydział „Artes Liberales” Uniwersytetu Warszawskiego
Ambasada Hiszpanii w Polsce
Instytut Cervantesa w Warszawie

mają zaszczyt zaprosić na konferencję naukową

Polska i Hiszpania.

*Stulecie przywrócenia stosunków dyplomatycznych
1919–2019*



Posel Hiszpanii w Polsce José Gil-Delgado y Olazábal, markiz Berna (po lewej), na dziedzińcu Zamku Królewskiego w Warszawie przed uroczystością złożenia listów uwierzytelniających prezydentowi RP Ignacemu Mościckiemu. Twarzyszy mu szef protokołu dyplomatycznego Karol Romer. 11 września 1931 r.
Envío de España en Polonia José Gil-Delgado y Olazábal, marqués de Berna (a la izquierda), en el patio del Castillo Real de Varsovia antes de la ceremonia de presentación de cartas credenciales al presidente de Polonia Ignacy Mościcki. Le acompaña el jefe del protocolo diplomático Karol Romer. 11 de septiembre de 1931.

z cyklu

SPOTKANIA POLSKO-HISZPAŃSKIE

pod patronatem honorowym
J.M. Rektora Uniwersytetu Warszawskiego
prof. Marcina Pałysa
oraz Ambasadora Hiszpanii w Polsce
J.E. Francisca Javiera Sanabrii Valderramy

21–22 maja 2019 r. Warszawa

Uniwersytet Warszawski, ul. Krakowskie Przedmieście 26/28, Kampus Główny
Sala Kolumnowa Instytutu Historycznego (21 maja)
Aula budynku dawnej Biblioteki Uniwersyteckiej (22 maja)

Języki konferencji: polski, hiszpański i angielski (tłumaczenie kabinowe).

Facultad “Artes Liberales” de la Universidad de Varsovia
Embajada de España en Polonia
Instituto Cervantes en Varsovia

tienen el honor de invitar a la conferencia científica

España y Polonia.

*Centenario del restablecimiento de las relaciones diplomáticas
1919-2019*



Enviado de Polonia en España Władysław Sobański (a la izquierda) en el camino al Palacio Real en Madrid para la ceremonia de presentación de cartas credenciales al rey de España Alfonso XIII. Le acompaña el primer introductor de embajadores Manuel Pérez-Seoane y Roca de Togores, conde de Velle. 1 de noviembre de 1924;
Posel RP w Hiszpanii Władysław Sobański (po lewej) w drodze do Pałacu Królewskiego w Madrycie na uroczystość złożenia listów uwierzytelniających królowi Hiszpanii Alfonsowi XIII. Twarzyszy mu szef protokołu dyplomatycznego Manuel Pérez-Seoane y Roca de Togores, bracia Velle. 1 listopada 1924 r.;

del ciclo ENCUENTROS HISPANO-POLACOS

con el patrocinio honorífico
del Rector Mgfco. de la Universidad de Varsovia
Prof. Marcin Pałys
y del Embajador de España en Polonia Excmo.
Sr. D. Francisco Javier Sanabria Valderrama

21-22 de mayo de 2019 Varsovia

Universidad de Varsovia, c/ Krakowskie Przedmieście 26/28, Campus Central
Sala de Columnas, Instituto de Historia (21 de mayo)
Aula del edificio de la Antigua Biblioteca Universitaria (22 de mayo)

Idiomas de la conferencia: polaco, español e inglés (traducción simultánea).